



Rat der  
Europäischen Union

Brüssel, den 15. Juni 2016  
(OR. en)

9275/16  
ADD 1

PV/CONS 25  
JAI 466  
COMIX 388

## ENTWURF EINES PROTOKOLLS

---

Betr.: **3465. Tagung des Rates der Europäischen Union (JUSTIZ UND  
INNERES)** vom 20. Mai 2016 in Brüssel

---

INNERES

**BERATUNGEN ÜBER GESETZGEBUNGSAKTE**

A-PUNKTE (Dok. 9167/16 PTS A 41)

1. Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 539/2001 zur Aufstellung der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige beim Überschreiten der Außengrenzen im Besitz eines Visums sein müssen, sowie der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige von dieser Visumpflicht befreit sind (Überarbeitung des Aussetzungsmechanismus) [erste Lesung] ..... 3

B-PUNKTE (Dok. 8743/16 REV1 OJ CONS 24 JAI 363 COMIX 348)

3. **Europäische Grenz- und Küstenwache:** Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die europäische Grenz- und Küstenwache und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 2007/2004, der Verordnung (EG) Nr. 863/2007 und der Entscheidung 2005/267/EG des Rates [erste Lesung]..... 3
4. Sonstiges..... 3

\*

\* \*

---

<sup>1</sup> Beratungen über Gesetzgebungsakte der Union (Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union), sonstige öffentliche Beratungen und öffentliche Aussprachen (Artikel 8 der Geschäftsordnung des Rates).

## **BERATUNGEN ÜBER GESETZGEBUNGSAKTE**

*(Öffentliche Beratung gemäß Artikel 16 Absatz 8 des Vertrags über die Europäische Union)*

### **A-PUNKTE**

- Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 539/2001 zur Aufstellung der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige beim Überschreiten der Außengrenzen im Besitz eines Visums sein müssen, sowie der Liste der Drittländer, deren Staatsangehörige von dieser Visumpflicht befreit sind (Überarbeitung des Aussetzungsmechanismus) [erste Lesung]**  
= Allgemeine Ausrichtung  
9117/16 VISA 155 CODEC 691  
vom AStV (2. Teil) am 18.5.2016 gebilligt

Der Rat legte die allgemeine Ausrichtung zu dem in Dokument 9117/16 enthaltenen Vorschlag fest.

### **B-PUNKTE**

- Europäische Grenz- und Küstenwache: Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über die europäische Grenz- und Küstenwache und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 2007/2004, der Verordnung (EG) Nr. 863/2007 und der Entscheidung 2005/267/EG des Rates [erste Lesung]**  
= Sachstandsbericht  
8838/16 FRONT 205 SIRIS 79 CODEC 641 COMIX 359  
+ COR 1

Der Rat nahm Kenntnis von dem Ergebnis der Aussprache auf der Tagung des Gemischten Ausschusses auf Ministerebene (Dok. 9696/16).

- Sonstiges**

Unter diesem Punkt wurden keine Fragen zur Sprache gebracht.

---